PIGEON PIGEON & CIE.

RUE RIDEAU

VENTE AU PRIX COUTANT
VENTE AU PRIX COUTANT
VENTE AU PRIX COUTANT
VENEE AU PRIX COUTANT

POUR QUELQUES SEMAINES
POUR QUELQUES SEMAINES
POUR QUELQUES SEMAINES
POUR QUELQUES SEMAINES

PIGEON PIGEON & CIE.

RUE RIDEAU

THE JAPON

La demande pour notre thé de 30 cts a été si grande, que nous avons cru, dans l'intérêt de notre clientèle, d'en acheter une plus grande quantité que d'habitude. Ce thé est maintenant arrivé, et nous l'avons trouvé bien supérieur à celui que nous avions auparavant, de sorte que la demande augmente chaque jour. 30 cents la livre, ou 5 lbs pour $1.

STROUD & FRERES

109 rue Rideau et 172 rue Sparks

Si Vous Voulez

Acheter un beau Chapeau bien fini, bien nouveau et à bon marché allez chez

WOODCOCK

Si vous voulez voir le plus large stock de Rubans très à bon marché visible à Ottawa allez à ce

CELEBRE MAGASIN

Si vous voulez un Ulster ou un Gilet élegant, "stylish" et à bon marché allez au numéro

TROIS CENT D(·I)

Si vous voulez faire une transaction avantageuse en Scalette, de grâce allez à la

RUE WELLINGTON

Si vous voulez une valeur d'une piastre en marchandises pour cinquante cents allez au célèbre magasin de modes, d'un seul prix.

318 Rue Wellington 318

PATENTS

MUNN & CO., of the SCIENTIFIC AMERICAN, continue to act as Solicitors for Patents, Caveats, Trade Marks, Copyrights, for the United States, Canada, England, France, Germany, etc. Hand Book about Patents sent free. Thirty-seven years' experience. Patents obtained through MUNN & CO. are noticed in the SCIENTIFIC AMERICAN, the largest, best, and most widely circulated scientific paper. $3.20 a year. Specimen copy of the SCIENTIFIC AMERICAN sent free. Address, MUNN & CO., SCIENTIFIC AMERICAN Office, 361 Broadway, New York.

CORRESPONDANCE

Le Pont entre Ottawa et Hull

Monsieur le Directeur.

On discute grandement de ces temps-ci la question d'unir les deux cités riveraines par un pont. Il s'agit maintenant de savoir sur quel endroit de l'Ottawa il faudrait le jeter pour que les deux villes en retirent le plus de bénéfices possible. L'échevin Durocher de la Capitale, pense que dans l'intérêt d'Ottawa et de Hull, le pont devrait être construit au pied de la rue Sussex, entre le quai du bateau *Empress* et les chantiers de navires de M. Waters. D'autres disent que le meilleur site pour un pont serait au bout de la rue Kent, dans la Haute-Ville, pour venir aboutir diagonalement avec un point dans la cour à bois Eddy. L'exécution de ce dernier projet est presque impossible, sinon irréalisable. Il faut d'abord considérer la différence de niveau entre les deux points d'atterrage, puis ensuite, la trop grande proximitè du pont des Chaudières et aussi le peu de commerce qui se fait là où le pont doit aboutir dans l'une ou dans l'autre ville, sans compter que la circulation serait interrompue à tout bout de champ par le barrage de la rue Albert dans Hull, par les petits chars à bois qui souvent stationnent sur les traverses pendant plusieurs minutes et aussi par un service de bateaux à vapeur qui circulent entre ces cours à bois et le canal Rideau, et qui font des 30 à 40 voyages par jour entre ces lieux. Nécessairement, dans le dernier cas, le pont proposé serait toujours ouvert au trafic de la rivière et les autres n'auraient qu'à attendre et à regarder passer les *Steamboats* à leurs pieds. Après tout, il ne faut pas considérer que la situation actuelle des cités sœurs il faut se persuader que Hull n'est pas destinée à devenir très prospère dans sa partie sud ; au contraire, Hull prendra de l'extention dans ses quartiers quatre et cinq, c'est-à-dire en se dirigeant vers la Gatineau. Là avant dix ans résidera la force commerciale de la ville ; là est l'avenir de Hull.

Les sites qui, il y a quelques années offraient tant d'intérêt aux manufacturiers, aux industriels, ne valent plus aujourd'hui la peine qu'on s'en occupe ; on les vend, on les donne quasi pour aller en choisir d'autres dans le bas de la rivière. Quanp les usines à pulpe de M. Eddy seront en mouvement, quand d'autres manufactures seront bâties sur l'ancien emplacement du moulin des M. M. Gilmours, quand il y aura un pont sur la Gatineau entre Hull et le village de ce nom et que la cour, la prison et l'hôtel de ville feront l'ornement du carré du marché dans le quartier quatre, il faut bien avouer que les constructions doubleront en nombre, que la population triplera en peu de temps et que les magasins de toute espèce feront la richesse de cette partie de la cité. Il en de même de la Basse-Ville d'Ottawa, dans quelques temps, le chemin de fer Vaudreuil et Prescott qui, sans doute, aura sa station centrale près de la gare actuelle du Pacifique, amènera dans cette localité une bonne part du commerce de la ville transpontine.

Donc, à notre avis et à celui de plusieurs citoyens marquants de Hull, l'opinion de M. Durocher mérite d'être appuyée fortement par tous les contribuables, car, il est certain que les deux villes trouveraient dans l'accomplissement de ce projet des bénéfices immédiats, sans compter les belles perspectives d'un avenir prochain.

Merci M. le Directeur de votre bienveillance : j'espère que les lecteurs de votre intéressant "Journal pèseront ces quelques réflexions avec tout le jugement qus demande la construction d'un pont entre Otaawa et Hull.

Bien à vous

Hull, 9 Novembre 1889. R. L. Hull.

CHRONIQUE DU JOUR

ICI ET AILLEURS

Venez examiner le stock choisi de marchandises Sèches à l'Impérial Warehouse.

—Séance du comité du Feu et de l'Eclairage ce soir.

—Séance du Bureau des Ecoles Séparées demain soir.

Venez examiner le stock choisi de Marchandises Sèches à l'Imperial Warehouse.

—Notre Bureau du Commerce a décidé de secouer sa léthargie et de tenir un séance bientôt. Le jour n'est par encore fixé.

Venez examiner le stock choisi de Marchandises Sèches à l'Imperial Warehouse.

—C'est ce soir que l'on étudiera, en assemblée publique, la possibilité d'avoir un carnaval d'hiver.

—Les résidents des rues Elgin et Bank, à l'extrémité ouest, se plaignent des odeurs fétides qui partent des dépôts de déchets et d'ordures.

—Le comité des Règlements siègera chaque soir de cette semaine afin d'être prêt à présenter un rapport très complet lundi prochain.

—Les Baptistes d'Ottawa sont privés de leur révérend, le Dr. Mitchell, qui a envoyé sa démission sans raisons plausibles et n'a pas été revu depuis.

Venez examiner le stock choisi de Marchandises Sèches à l'Imperial Warehouse.

—La Cour Suprême va recevoir de notables travaux d'embellissement et d'agrandissement. La bâtisse future sera deux fois grande comme celles d'aujourd'hui.

—Une lettre pastorale a été lue, hier, à la Basilique, par le Rvd M. Campeau.

Assemblée du Comité

Il y a eu une assemblée du comité de régie de la societé Saint Jean Baptiste, hier à 2 heures p. m. à la salle Saint Joseph.

La motion pour l'abolition de la Clause établissant les sections a été unanimement adoptée et sera soumise à une assemblée générale de la société qui aura lieu dimanche prochain, à la même place.

Partis

Les prisonniers Catellier et Hayes sont partis ce matin pour le pénitencier.

Le mica

Les affaires en mica sont toujours très actives. M. Daniel O'Connar, de Mattawa est en négociations avec un riche Québecquois, M. W. Ross, qui désire acheter sa celèbre mine de mica.

Un autre legs

Feue Madame Davis a aussi laissé, par testament, $50 à l'Asile Bethléem.

Halali ! halali !

Il se fait plus de chasse cet automne que jamais. Il ne se passe pas de jour sans quelque expédition assez considérable surtout pour chasser le chevreuil. Pour demain, le Dr. Coleman en a une trés forte d'organiser pour se rendre à Gloucester.

Au voleur

La police recherche des filous qui ont pénétré dans un magasin de Pembroke et ont volé une assez forte quantité de fourrures, casques gants etc.

On les croit dans Ottawa.

Générosité

Les évangélistes Crossley et Hunter ont distribuéaux pauvres, protestants et catholiques, les $450,00 qui leur avaient été données en cadeau.

Prédiction

M. John Dawshray, qui a une certaine réputation comme prophéte en température, annonçait que le beau temps touchait à sa fin et que du 10 au 15 il fallait se résigner à tout : vent, pluie, froids, neige.

Sa prédiction est en train de se réaliser.

Fausse alarme

Une fausse alarme a été donnée hier soir de la boite 162, coin des rues Stewart et Coboug. C'est la première fois que cette boîte servait et c'est un mauvais commencement. On dit que la police connait les mauvais plaisants qui l'on ainsi étrennée et qu'il pourrait bien leur en cuire.

Entre Italiens

Hier soir, la police à dû se rendre rue St André pour ramener la paix dans une famille d'Ittatiens. Sur la plainte de l'épouse, il a amené l'époux à la station, mais sur des explicaiens satisfaisantes, on l'à relâché. Il se nomme Portingall.

Hollingsworth

Cet employé infidèle n'a que 21 ans et son père demeure à Presscott où il est employé de douanes. C'était un joueur de cartes et il volait la poste pour se refaire de ses pertes au tripot.

Musique religieuse

Le chœur de l'église St Joseph est reformé. Il renferme cinquante voix, la plupart exercées. Il a fait ses debuts à la Toussaints. Un quatuor permanent va être constitué.

Le Collège Victorieux

Vive les collégiens ! Ils ont remporté samedi une victoire decisive sur les Queens de Kingston. La partie mal commencée a fini glorieusement; Le championnat reste au Collège. Le retour à Ottawa a été triomphal. Des centaines de citoyens et les élèves du collège, musique en tête, ont reçu les joueurs à la gare. Nos félicitations.

Charlatan et Voleur

Un individu court les campagnes et se donnant pour habile medecin extorque l'argent des gens en leur donnant des herbages et des pillules sure de guérir de tous maux. A Templeton il a reçu d'assez fortes sommes pour guérir la consomption. Ses remèdes examinés par un pharmacien ont révelé la fraude. C'était de vulgaires bonbons. L'adresse d'Ottawa qu'il a donnée est fausse.

On est sur ses traces.

—Le *recital* sur l'orgue Dumat par le Dr Davies, hier soir, à l'église du Sacré-Cœur a eu un succès complet. L'assistance était nombreuse et renfermait la crême de nos amateurs. L'instrument est bon, ingénieux très harmonieux même et peu encombrant. Le Dr Davies l'a fait valoir sous tous les rapports.

Accident

Les accidents de chasse sont teujours à l'ordre du jour.

Arthur Cousineau, de Pembrooke, a reçu dans le bras droit la charge d'un fusil parti accidentellement lors d'un passage de clôture.

L'amputation sera nécessaire.

Le chemin de fer Vaudreuil et Ottawa

Le gérant général de ce chemin de fer croit que le premier train atteindra Ottawa en novembre 1890. Le terrassement est complété sur 30 milles et les lisses sont posées sur 20. Cette ligne entre Montréal et Ottawa sera plus courte que le Pacifique de 14 et que l'Atlantique de 10 milles. Le gérant favorise le projet d'un pont à Rockcliffe.

Il a filé les papiers nécessaires pour obtenir l'autorisation de traverser la ligne du Pacifique à Vaudreuil. Le cabinet s'en occupera mardi.

L'affaire Brown

Ce matin, l'avocat de MM. McDougall et Johnston, deux des cautions de M. W. E. Brown a demandé à la cour d'annuler toute peine pouvant découler de la non-comparution de ce dernier en juin. Après quelques pourparlers, on a décidé de retirer cette proposition pour la représenter en janvier 1890.

Personnel

L'hon M. Labruyère du *Courrier de St. Hyacinthe* est au Russell.

M. Bédard, du *Courrier du Canada* est en ville.

Les Alumni

Les anciens élèves réunis au collège, hier, ont élu M. W. H, Davis, président des Alumni en remplacement de feu le Juge Olivier et M. G. Collins, vice-président M. Davis.

Le débat de samedi

Comme nous l'avons annoncé, on a débattu devant la Société Légale et Littéraire la proposition suivante : *L'anglais doit seul être langue officielle dans le Dominion.* Le pour et le contre ont été chaleureusement avocassés. Finalement le président s'est déclaré pour la praposition.

Au commencement de la séance le président M. Greene, a parlé en termes très émus de feu le Juge Olivier.

LE CHEMIN DE FER DU NOMININGUE

Comment il sera bâti

Le gouvernement de Québec consent à avancer $25,005 à la compagnie. Le Pacifiva donner une garantie, $4,000 par mille de la voie ferrée, à condition que cinq ans après le parachèvement des travaux il puisse prendre la nouvelle ligne en payant $6,000 par mille, En attendant, au fur et à mesure qu'une section sera prête pour le trafic, le Pacifique fournira un roulant et donnera aux actionnaires quarante pour cent sur les profits.

Aujourd'hui, il y aura une assemblée des directeurs de la nouvelle compagnie afin de faire les premiers arrangements pour commencer les travaux sur la section entre St. Jérôme et Ste Agathe.

Les directeurs croient que la construction de la voie coûtera en moyenne quinze mille piastres par mille.

Cour de police

(Présidence du juge O'Gara)

S. L. Hollingsworth, le commis de malle, plaide coupable du vol d'une lettre contenant $3,00 et adressée à une personne d'Alexandria.

Il est condamné à cinq ans de penitencier à Kingston.

Son père était à la Cour et après la sentence rendue, il s'est passé une scène déchirante. L'assistance était très émue.

Jos et Ed. Côté, assaut sur Catherine Krantz, absouts.

P. Shayer, pour vol de montre et de chaines, appartenant à W. Marsin, plaide non coupable, il est renvoyé à une semaine.

Margaret O'Reilly, volant une chaise à M. Beullac, procès remis.

A. Seguin, causant du désordre au marché By $5 et $2.

Elizabeth Boyle promet d'être tempérante et est remise en liberté.

NOUVELLES LOCALES

Melle Rose Braniff — N'oubliez pas le Grand Concert donné à la salle St James par cette charmante cantatrice, mardi le 12 Novembre.

VENTE PAR ENCAN

Ménage complet, divers effets, etc., etc.
Demain, Mardi, le 12 Nov. 1889 à 10 hrs.
A. M. à la résidence de feu James Smith, 196 rue de l'Eglise.

A. B. MACDONALD, Encanteur,
Bureau 47 rue Rideau.

Melle Kate Strong — Elocutioniste de grand mérite à la salle St James Mardi le 12 Novembre.

Association Alumni de l'Université Catholique d'Ottawa

Une Assemblée générale de cette Association aura lieu à l'Université dimanche prochain le 10 courant à 8 p. m. hrs. précises pour affaires importantes. Tous les membres sont respectueusement priés d'y assister.

Par ordre,
Alfred E, Lussier
Alf P. Gow.
Secretaires Correspondants

Ottawa 7 Nov. 1889.

Quatuor Albani — Le sympathique Quatuor donnera les plus beaux morceaux de son repertoire a la salle St James le 12 Nov.

SOCIETE ST. ANTOINE DE PADOUE

Par suite du décès de feu notre confrère James Smith, la contribution No 16 une piastre est due et devra être payée le ou avant le 4 décembre prochain, dernier jour de séance régulière avant qu'un mois soit révolu depuis la demande des bénéfices.

Par ordre
F. X. R. Saucier
Secretaire Correspondant.

Ottawa 9 Fovembre 1889.

Biere et Porter

D'OKEEFE

Embouteillée par

E. J. FAULKNER

198 RUE DALHOUSIE.

SEUL AGENT—Pour Ottawa et Hull.

11 nov, 3 m.

L'HOTEL - CUSHING

UNE VISITE EST SOLLICITÉE

M. Arthur Cushing, bien connu en cette ville par la manière habile avec laquelle il dirigea l'ancienne maison "Cushing" sur la rue Nicholas, vient d'ouvrir sur la rue Sussex, un salon de première classe, où il tiendra toujours des BOISSONS DE PREMIER-CLASSE — Toujours en mains des CIGARES de première marque.

CUSHING & CO.,

No. 548 Rue Sussex.

UNE VISITE EST SOLLICITÉE

LA PEINTURE

Emaillee Anglaise

ET DES

PEINTURES A BAIN

Dans toutes les couleurs à la mode.

Les prix du détail sont de 10 pour cent meilleur marché que partout ailleurs au Canada.

Stock complet et varie.

WM. HOWE.

$30,000,00

EN

BOTTES ET SOULIERS MAINTENANT VENDUS

A L'ENCAN

AU No. 61 RUE RIDEAU

La vente commencera tous les soirs à 7,30 hrs.

A. B. MACDONALD, Encanteur.

P.S.—Durant le jour les marchandises sont vendus à des prix réduits.

Agence et Commission

ETABLIES AU

No 21 Rue York, pres de la rue Sussex

PAR LE

CAP. WILLIAM McCAFFREY

(Autrefois hôtelier, rue Queen)

J'attire l'attention des hommes d'affaires et autres sur le fait que j'ai ouvert une ligne d'affaires à Commission à l'endroit ci-dessus désigné.

Une prompte attention sera accordée à toutes affaires à moi confiées.

Produits de toutes Especes, Fruits, ETC., ETC.

Capt. W. McCAFFREY.

NOUVEAU ST LAWRENCE HALL

COIN DES RUES RIDEAU ET NICHOLAS

$1.00 par jour

Salle de Billard, Salon de Barbier et Restaurant annexé.

Salle à Diner Spacieuse.

30 jolies chambres à coucher.

Une entrée principale et deux entrées privées.

Eclairé par la lumière électrique incandescente.

$1.00 PAR JOUR

NOUVEAU ST LAWRENCE HALL

Coin des rues Rideau et Nichola

L. LABERGE - - -PROPRIÉTAIRE

COMPAGNIE D'ASSURANCE

— DU CANADA —

"CITIZENS"

FONDEE EN 1864

BUREAU PRINCIPAL : Edifice de la Compagnie d'Assurance "CITIZENS," 181 rue St. Jacques, Montréal.

DIRECTEURS:

Hon. J. J. C. Abbott, Sénateur, President
Andrew Allan, Ecr., Vice-President.
Robert Anderson, Ecr | Arthur Prevost, Ecr
Alp Desjardins, M. P. | J. O. Gravel, Ecr.
H. Montagu Allan, Ecr.
William Smith, secrétrés.
G. E. Hart, gérant général

CAPITAL SOUSCRIT - $1,000,000
Dépôt au gouvernement fédéral 122,540
H. W. SEGUIN, EDWARDS KING
Sous agent, Agent de ville
27 RUE SPARKS, OTTAWA.

AGENTS DEMANDES PARTOUT

PRIX DE VENTE $4.98 SAMPLE FREE

Cette montre se vend d'ordinaire $15.00. Pour 60 jours nous la vendrons à $4.98, avec la chance pour vous d'en avoir une pour rien. Coupez ceci et envoyez nous la avec quelques lignes comme garantie que vous êtes de bonne foi, pour nos frais d'express et nous vous enverrons la montre C.O.D. sujet à examen. Si tout est satisfaisant et tel que représenté, vous pouvez payer la différence et garder la montre, autrement cela ne vous coûte rien. Si vous nous en faites vendre 6, d'ici à 60 jours, nous vous en enverrons une gratis. Cette montre est importée et a un boîtier en Silveroid, lucide 0 ozs face décorative, et garantie 25 ans par les rapports. Nous fesons ressortir cette montre, mais c'est nous aide à vendre nos marchandises et en double, d'après notre grand catalogue que nous expédions gratis. Envoyez votre ordre immédiatement. Cette annonce ne paraîtra peut-être plus. Adresser: A. C. Roebuck & Co., 97 & 99 Adelaide St. East. Toronto, Canada. Nous recommandons cette montre à tous ceux qui liront cette annonce. En écrivant, mentionnez ce journal.

Si vous désirez recevoir cette montre par la malle, il faudra envoyer le montant complet, car la marchandise ne peut pas être envoyée C.O.D. par la malle. Quand le montant complet de l'ordre est envoyé de suite, nous expédions gratis une jolie chaîne en or poli.

G. PHILBERT

IMPORTATEUR

DE

TAPISSERIES

Americaines, Anglaise Ecossaises

— Coin des rues —

Dalhousie et Saint-Patrice

OTTAWA

Peintures préparées, Peinture, Tapisseries, Vitres, Mastic, Pinceaux, Huile, Etc.

ARTICLES

de Peintre en General

Pour Arrerages de Rente

DES LOTS A BATIR dans les nouveau et progressif village de Clarkston, à l'extrémité—nord du pont de la rue St Patrice, continuront à être vendus à BAS PRIX ET AVEC DES CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT, INTERET A 6 POUR CENT

Près de 50 maisons ont été construites dans les derniers dix mois.

Nap Moreau, marchand de bois en droit indiquera des lots à vendre, les prix, les conditions. S'adresser à lui ou a

T. M. CLARK
Crichton Lobge
En arrière de Rideau Hall.

ACHETEZ

Le Home Comfort

MACHINE A LAVER

Nous avons acheté le droit de patente, de la fameuse machine à laver, de Joseph Cadran. Nous sommes maintenant prêts à vendre ces machines à des conditions de paiements très faciles. Achetez le *Tordeur Standard* c'est le meilleur. Nous sollicitons respectueusement une visite à notre manufacture et à nos salles de vente Nos 85 et 87 sur la rue York, Ottawa.

T. R. SHEA et fils

Jan. 8pt.

NEWSPAPER ADVERTISING — A book of 100 pages. The best book for an advertiser to consult, be he experienced or otherwise. It contains lists of newspapers and estimates of the cost of advertising. The advertiser who wants to spend one dollar, find within the information he requires, while for him who will invest one hundred thousand dollars in advertising, a scheme is indicated which will meet his every requirement, *or can be made to do so by slight changes, as easily arranged by correspondence.* 149 editions have been issued. Sent, post-paid, to any address for 10 cents. Write to GEO. P. ROWELL & CO., NEWSPAPER ADVERTISING BUREAU, 10 Spruce St., Printing House Sq., New York

PETITE GAZETTE

A VENDRE—Un piano neuf sortant de la manufacture Heintzman. Conditions faciles, s'adresser au bureau du *Canada*.

AVIS—Les Personnes qui ont des documents à réclamer de M. A. A. Adam pourront s'adresser à A. E. Lussier, avocat, 380, rue Sussex.

A VENDRE—Un bon engin de seconde-main de 3 chevaux vapeur et une chaudière de 8 chevaux. S'adresser au bureau du *Canada*.

AVIS AUX MERES—Le "Sirop Calmant de Mme Winslow" devrait toujours être employé quand les enfants font leurs dents. Il soulage immédiatement les souffrances de ces pauvres petits, produisant un sommeil naturel, paisible, en faisant disparaître la douleur, et les mères chérubins s'éveillent aussi "brillants et frais qu'un bouton de rose." Ce sirop est très-agréable au goût. Il apaise l'enfant, amollit ses gencives, enlève toute douleur, fait disparaître les souffrances intestinales en réglant la digestion, et est le meilleur remède connu contre la diarrhée, soit qu'elle provienne de la dentition ou d'autres causes. Vingt-cinq cents la bouteille. Ayez confiance et demandez le "Sirop calmant de Mme Winslow" et ne prenez aucune autre préparation.

LOTERIE DE CHANTS RELIGIEUX La loterie de chants Religieux inédits qui devait avoir lieu le 23 octobre à l'Institut-Canadien d'Ottawa, a été remise à vendredi, le 22 novembre courant. Une liste est déposée dans nos bureaux, à cet effet.

Cinq billets pour $1.00.

ON A BESOIN—De vingt-cinq femmes ou filles, pour travailler à la pièce. Bons gages et emploi à l'année. S'adresser au No 257 rue Cumberland.

ON DEMANDE—Un jeune garçon pour porter le *Canada* à Rochesterville. S'adresser au Bureau.

ON DEMANDE—Une honnête jeune fille de 14 à 15 ans pour une famille de deux personnes. Certificats seront demandés. S'adresser au journal "Le Canada," rue Sussex.

ON DEMANDE—Une bonne servante, parlant le français trouvera de l'emploi dans une bonne famille canadienne où il n'y a pas d'enfants.

S'adresser au No 201 rue Albert.

ON DEMANDE—Un bon agent voyageur pour la comté de Ville. Emploi constant. Avantages particuliers à ceux qui commenceront maintenant. Articles spéciaux. Ne tardez pas. Le salaire compte du premier jour. BROWN BROS., Nurserymen, Rochester, N. Y.

Surdité Guerie—Un très intéressant pamphlet illustré de 132 pages intitulé : *Traité sur la Surdité, Bruits dans la Tête.* Comment vous guerir vous-mêmes et chez vous. Port franco, 6 cts. Adressez : Dr Nicholson, 30, St. John, Montréal

VENDEUR DEMANDÉ. — Faisant des affaires dans le Canada depuis, 30 ans, notre reputation et notre responsabilité sont bien établies. Nous payons un salaire et les dépenses dès le début, si tout est satisfaisant. Pas besoin d'expérience préalable. Ecrivez pour nos conditions qui sont très libérales, avant d'entrer en engagement avec d'autres maisons.

REFERENCES.—Agences commerciales de Bradstreet ou de Dunn, Wiman & Cie., bien connues des hommes d'affaires, ou banque Standard, Colborne, Ont.

CHASE BROTHERS COMPANY
PÉPINÉRISTE
COLBORNE - - - - ONTARIO

Bureau de Poste d'Ottawa.

Arrivée et départ des malles.

MALLES	Fermeture A	Fermeture M	Fermeture P	Fermeture M	Arrivée A	Arrivée M	Arrivée P	Arrivée M
Ouest — Toronto, Hamilton, etc	1 30	....	9 30	8 00	....	6	20	....
Ouest—Belleville, Brockville, etc	7 00	....	7 00	9 30	....	....	....	....
	1 30	....	7 00	9 30	....	6	00	....
Ouest—Manitoba T. du N. Ouest	....	....	9 30	8 00	....	....	....	....
Ouest — Toronto, Peterboro, etc	1 00	....	9 30	8 00	....	....	....	....
Est—Montréal, etc—	3 30	3 30	7 00	8 00 / 9 30	1 30	....	....	....
Est—Prov. Maritimes.	....	4 30	....	....	1 20	....	....	....
Est — Cornwall, Morrisburg, Lancaster, etc	....	2 00	7 00	9 30	....	6	30	....
Est — Québec, Trois-Rivières, etc	7 00	3 30	....	9 30	1 20	....	....	....
E.-Unis, via Odgensburg	....	7 00	7 00	9 30	....	....	....	....
Ouest, Etats-Unis	9 00	....	7 00	9 30	....	....	....	....
New-York, m. directe	....	2 30	3 30	....	....	2	40	....
do de	....	....	7 00	1 45	....	....	....	....
Boston	....	3 30	....	8 00	....	....	....	....
Prescott	....	2 00	7 00	9 30	....	2	....	....
Ch. de fer St-L. et O—Kemptville, North Gower, Metcalfe, etc	....	2 00	....	....	....	4	8	....
Kars, Kenmore	....	....	....	1100	....	....	....	....
Merrickville, Russell, etc	....	2 30	110	....	....	....	....	....
Ch. de fer Pac. Pembroke, Arnprior etc	....	2 30	9 30	8 00	....	21	....	....
Ashton, Huntly, Carp, etc	9 00	....	9 3	....	....	6	20	....
Britol, Clarendon, etc	9 00	....	9 30	....	....	6	20	....
Smiths Falls	1 45	....	7 00	9 30	....	6	30	....
Mattawa etc	9 30	....	....	8 00	....	2	20	....
Ch. de fer Pac.—Appleton, Ashton, Bristol, etc	....	3 30	....	1145	....	....	....	....
Ch. de fer Can. At.—Alexandria, Athol, Lanzan, Masson Springs, etc	7 00	....	3 30	8 00	1 20	....	....	....
Par diligence—Bell's Corner, Klintburgh Fallowfield, etc	....	2 00	....	....	1100	....	....	....
Hull	6 00	10 00	4 45	8 00	2 00	6	00	....
Aylmer, Floridy, etc	10 00	....	4 45	8 00	2 00	....	....	....
Quyon, Tetreauville	....	....	4 45	8 00	....	....	....	....
Gatineau, tous les jours, à River Desert	6 00	....	....	....	....	6	00	....
Billing's Bridge	10 0	....	....	1130	....	....	....	....
Cummings' et Richmans' Bridges	10 00	....	....	1000	....	....	....	....
Rochesterville, etc	10 00	....	....	1100	....	....	....	....
Orléans et Robillard	10 00	....	....	1100	....	....	....	....
Archville	9 30	....	....	1000	....	....	....	....
Mer. vale—lundi, mercredi et vendredi	....	....	3 30	....	....	3	30	....
Malles Anglaises—vi. N.Y., lundi, et jeudi	....	....	6 30	....	....	....	....	....
Via Halifax, jeudi	....	....	3 00	....	....	....	....	....
do sac supplém	....	....	4 10	....	....	....	....	....

Les lettres destinées à l'enregistrement doivent être mises à la poste 15 minutes avant la clôture des malles précédentes.

Heures du Bureau, de 8 a. m. à 9 a. m, Mandats sur le poste et la poste et la Banque d'Epargnes de 9 a. m. à 4 p. m.

J. J. OUIN, Maître de Poste.

Bureau de Poste d'Ottawa, Novembre 189.

VOITURES DE PLACE

DE PREMIERE CLASSE.

Communication téléphonique en tout temps

265, rue Saint-Patrice, Ottawa.

1 12-87-88 GUSTAVE RICARD